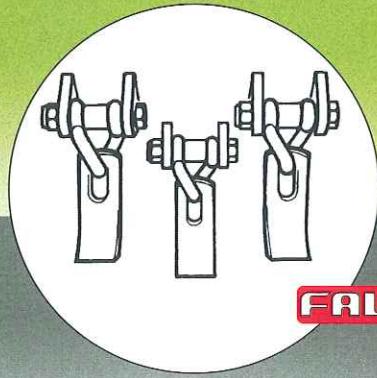


NICO

FALC®

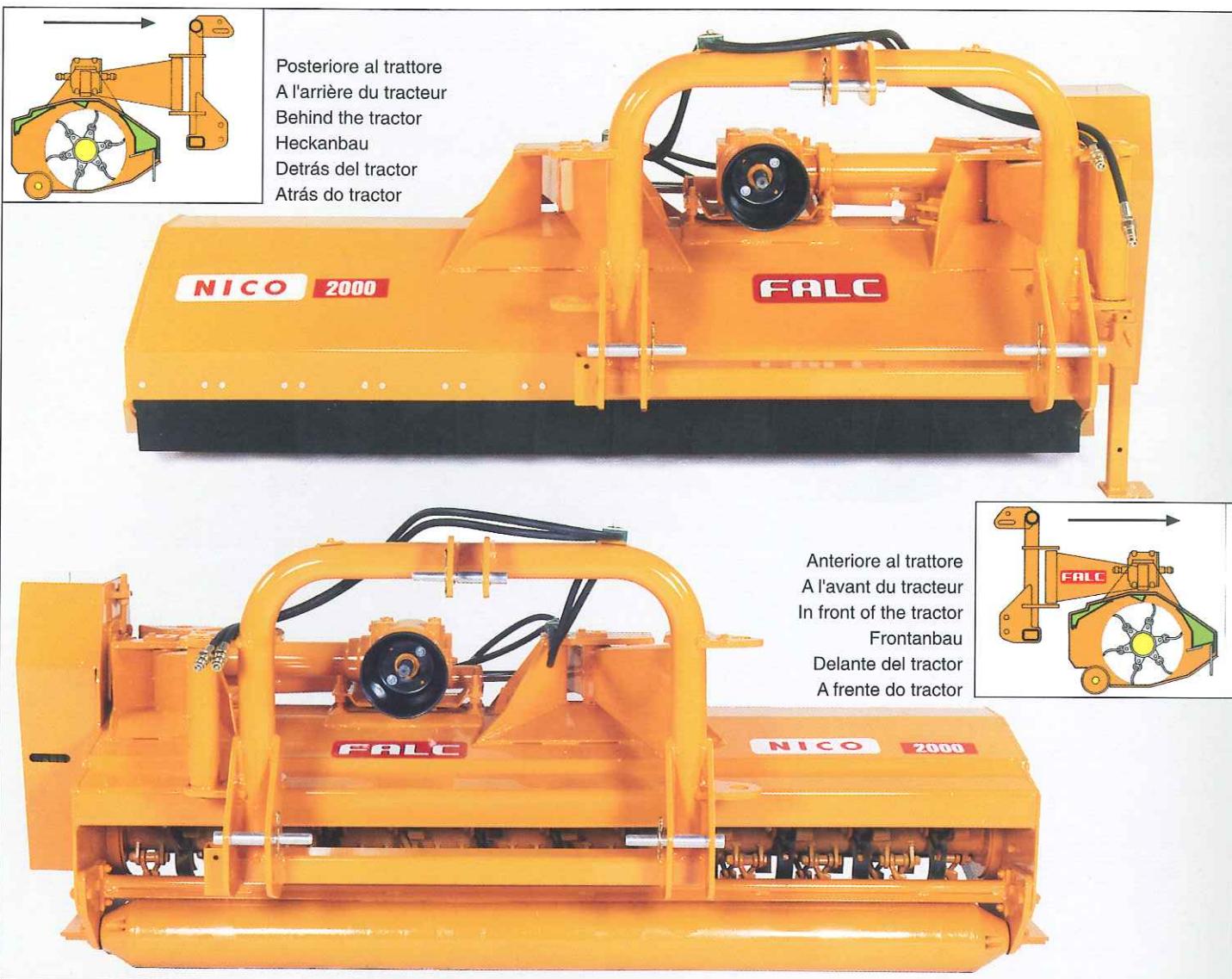


FALC®

I TRINCIA
F BROYEUR
GB SHREDDER

NICO

 540



I La forma del carter, il Ø del rotore, la velocità di rotazione, il peso, la forma dei coltelli, assicurano un'alta qualità di taglio, un alto rendimento, una massima efficacia nell'erba molto alta, nei cespugli qualunque siano le difficoltà del terreno (sassoso, accidentato).

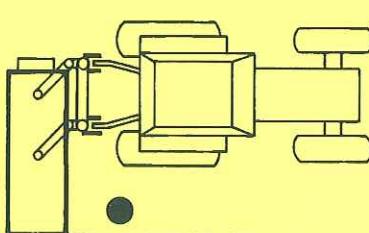
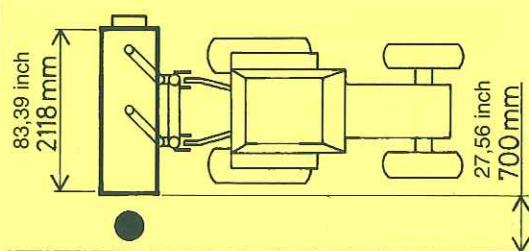
F La forme du carter, le diamètre du rotor, la vitesse de rotation, le poids, la forme des couteaux, assurent une très bonne qualité de coupe et un rendement important. Très grande efficacité dans l'herbe haute, ronces, fougères, quelque soit les difficultés du terrain (caillou, saincées).

GB The shape of the bonnet, the diameter of the rotor, the rotor speed, the weight, the shape of the blades, all combine to ensure a hight quality, highly efficient cut. Outstanding performance is achieved in tall grass, in small bushes, or whatever the soil conditions may be (stony, uneven).

D Die Form des Gehäuses, der Rotordurchmesser, die Umdrehungsgeschwindigkeit sowie das Gewicht und die Form der Messer sichern einen sauberen Schnitt, eine hohe Leistung und eine gute Wirkungsweise bei hohen Gras und Brachflächen, jedoch auch bei schwierigen Bodenverhältnissen (Steine, Unebenes Gelände).

E La forma del capot, el diámetro del rotor, la velocidad de rotación, el peso, la forma de las cuchillas, garantizan una alta calidad de corte, un alto rendimiento. Una grande eficacia en hierba muy alta, en matas, cualesquier sean las dificultades del terreno (pedregoso, accidentado).

P A forma do capot, o diâmetro do rotor, a velocidade de rotação, o peso e a forma das facas garantem uma elevada qualidade de corte e um alto rendimento, uma grande eficacia nas ervas altas e nos matos, quaisquer sejam as dificuldades do terreno (pedregoso ou accidentado).



- I** Spostamento idraulico
- F** Déport lateral hydraulique
- GB** Hydraulic lateral shifting
- D** Hydraulische Seitenverschiebung
- E** Desplazamiento hidráulico
- P** Deslocamento hidráulico



60 - 90 HP.

NICO

HÄCKSLER
DESBROZADORA
TRITURADOR

D
E
P

SERIE					HP	P.T.O	KG.	LBS	N.
2000	2118	2434	83,39	95,83	1054 354	1064 1764	41,50 13,94	41,89 69,45	60 - 90 540 780 1719 66



**1. TLF 2000
2. NICO 2000**

I Il Trincia NICO è particolarmente indicato per la trinciatura di cespugli - rami - rovi - erba - canne, lungo le banchine delle strade, nelle fascie frangifiamme, sotto le linee elettriche.

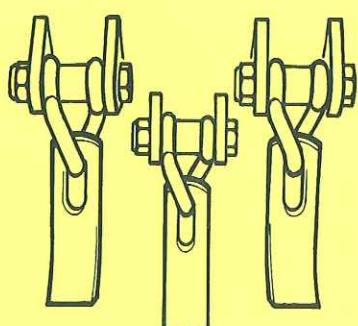
F Le broyeur NICO est particulièrement indiqué pour le broyage des repousses, fougères, ronces, herbes au bord des routes, entretien des pare-feux, entretien des lignes électriques.

GB NICO shredder is particularly suitable for shredding of bushes, brambles, canes, along the side of lanes, fire-breaks and under electric line.

D Der Häcksler NICO ist besonders geeignet für das Barbeiten von Brachland, Schifflächen, Grünflächen und Weiden.

E La desbrozadora NICO es particularmente indicado para trinchar matas - ramos - zarzas - hierba - cañas, a lo largo de los arcenes de las carreteras, las zonas rompe-llamas, bajo las líneas eléctricas.

P O triturador NICO é especialmente indicado para triturar matos, ramos, silvas, erva, canas na berma das estradas, nos aceiros florestais, e por baixo das linhas eléctricas.



I Grazie alla doppia articolazione del suo gancio, il coltello "rientra" facilmente in caso di urto contro una pietra.

F Grâce à la double articulation de sa manille, le couteau s'efface facilement en cas de choc sur une pierre.

GB Special double articulation of the linkage means that the cutting head is protected against accidental damage.

D Dank des Doppelgelenkes kann das Messer bei Steinen leicht ausweichen.

E Gracias a la doble articulación de su enganche, la cuchilla "vuelve a entrar" fácilmente en caso de choque contra una piedra.

P Graças à dupla articulação do seu gancho, a faca "recolhe" facilmente em caso de choque contra uma pedra.

I TRINCIA CON SPOSTAMENTO ASSIALE PER USO PROFESSIONALE

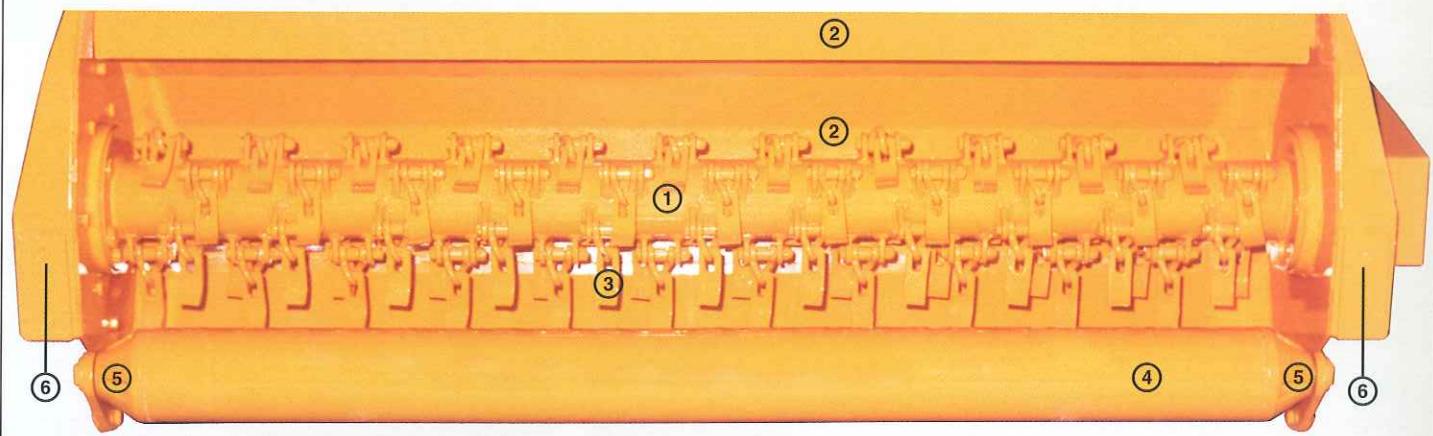
F BROYEUR A DEPLACEMENT LATERAL POUR UTILISATION PROFESSIONNELLE

GB SHREDDERS WITH LATERAL SHIFTING FOR PROFESSIONAL USE

D HÄCKSLER MIT SEITENVERSCHIEBUNG ZUR PROFESSIONELLEN NUTZUNG

E DESBROZADORA CON DESPLAZAMIENTO AXIAL PARA UTILIZACION PROFESIONAL

P TRITURADOR COM DESLOCAMENTO AXIAL PARA USO PROFISSIONAL



I

1. Rotore bilanciato elettronicamente con certificato di collaudo.
2. Controcoltelli: sono due, di cui uno regolabile per aumentare la finezza di taglio.
3. N° 66 coltelli assicurano la massima finezza di taglio.
4. Rullo regolabile in altezza.
5. Supporti conici con 2 cuscinetti ogni supporto, e paraoli a triplo schermo.
6. Slitte di usura.

D

1. Elektronisch ausgewichteter Rotor.
2. Zwei Gegenmesser, eins ist verstellbar um das Schnittergebnis zu verändern.
3. 66 Messer sichern einen sauberen Schnitt.
4. Höhenverstellbare Stützwalze.
5. Konische Lagersitze mit 2 Kugellagern an jeder Seite mit Doppelwellendichtung und Statuslippe.
6. Verschleißgleitlager.

F

1. Rotor équilibré électroniquement avec certificat d'essai.
2. Contre-couteaux: au nombre de deux, dont un est réglable pour améliorer la qualité de broyage.
3. 66 couteaux assurent la meilleure coupe.
4. Rouleau réglable en hauteur.
5. Embouts coniques avec 2 roulements par support et joints multiples.
6. Patins d'usure.

E

1. Rotor balanceado electrónicamente con certificado de idoneidad.
2. Contra-cuchillas: son dos, una de las cuales regulable para aumentar la finura de corte.
3. N°66 cuchillas aseguran la maxima finura de corte.
4. Rodillo regulable en altura.
5. Soportes cónicos con 2 cojinetes en cada soporte y paraceites con triple pantalla.
6. Patines de desgaste.

GB

1. The rotor is electronically balanced, with certificate of test.
2. Counterblades: there are two; one is adjustable for the fineness of cut.
3. 66 blades ensure maximum evenness of cut.
4. Roller is adjustable in height.
5. Conical support with 2 bearings for each support and triple sealed bearings.
6. Wear and tear slides.

P

1. Rotor accionado electronicamente, com certificado de ensaio.
2. Contra-facetas: são duas, das quais uma é regulável para aumentar a fineza do corte.
3. Um numero de 66 facas asseguram uma melhor fineza de corte.
4. Rolo regulavel em altura.
5. Suportes cónicos com dois rolamentos para cada suporte, e retentores com tripla protecção.
6. Patins de desgaste.

